

Ministerium für Soziales, Gesundheit, Frauen und Familie  
Franz-Josef-Röder-Straße 23  
66119 Saarbrücken  
[www.saarland.de](http://www.saarland.de)

Regionalverband Saarbrücken  
Stengelstraße 10-12  
66117 Saarbrücken  
[www.rvsbr.de](http://www.rvsbr.de)



Ministerium für  
Soziales, Gesundheit,  
Frauen und Familie

SAARLAND



**La nivelul întregului Land Saar, autoritatea Regionalverband Saarbrücken răspunde de consilierea de sănătate și de înregistrare.**

Stabiliți programările la aceste numere de telefon:

**Consiliere de sănătate: 0681 506-5361 sau 506-5321**

**Înregistrare: 0681 506-5317 sau 506-5318**

**E-mail: [prostituertenschutz@rvsbr.de](mailto:prostituertenschutz@rvsbr.de)**

**Centre de consiliere pentru persoane care practică prostituția:**

■ **ALDONA e.V.**

Consiliere și asistență pentru femei prostituate

**Telefon: 0681 373631**

**E-mail: [aldona-ev@t-online.de](mailto:aldona-ev@t-online.de)**

■ **AIDS-Hilfe Saar e.V.**

Consiliere și asistență pentru bărbați prostituați

**Telefon: 0681 31112 sau 0681 19411**

**E-mail: [info@aidshilfe Saar.de](mailto:info@aidshilfe Saar.de)**

**Pentru informații suplimentare:**

■ **Informații de sănătate în mai multe limbi**

**[www.zanzu.de](http://www.zanzu.de)**

■ **Material informațional al societății Deutsche AIDS-Hilfe**

**[www.aidshilfe.de](http://www.aidshilfe.de)**

■ **Asistență în caz de violență**

Date de contact ale centrelor de consiliere și caselor pentru femei

**[www.gewaltfrei.saarland.de](http://www.gewaltfrei.saarland.de)**

■ **Asistență telefonică în caz de violență împotriva femeilor**

**Telefon: 08000 116 016**

**[www.hilfetelefon.de](http://www.hilfetelefon.de)**

# Prostituția în Landul Saar

Noi reglementări referitoare la obligația prostituatelor de a se înregistra și de a participa la consiliere

**Valabile din data de 1 iulie 2017**

RUMĂNISCH



Ministerium für  
Soziales, Gesundheit,  
Frauen und Familie

SAARLAND



# Prostituția în Landul Saar

## Care sunt noile prevederi?

Cine desfășoară activitatea de prostituție se obligă, conform noilor reglementări legale, să se înregistreze la autorități și să participe, în prealabil, la consilierea de sănătate. După efectuarea consilierii de sănătate se emite o adeverință care trebuie prezentată la înregistrare. Înregistrarea se va face personal, iar autoritatea competentă va emite, la rândul ei, o altă adeverință. Trebuie să aveți întotdeauna asupra dvs. aceste două adeverințe. Cine nu este în măsură să prezinte adeverințele în cadrul controalelor sau cine prezintă doar adeverințe expirate trebuie să achite o amendă.

## Cine trebuie să se înregistreze?

Obligația de înregistrare este valabilă, fără excepție, pentru toate persoanele care prestează servicii sexuale contra cost.

## Cât timp sunt valabile adeverințele?

Persoanele cu vârsta între 18 și 21 de ani trebuie să își prelungească adeverința de înregistrare după un an și să participe la consilierea de sănătate la fiecare 6 luni. Pentru persoanele cu vârsta de peste 21 de ani: înregistrarea se va înnoi după 2 ani, iar consilierea de sănătate după un an.

## Unde mă înregistrez?

Cine dorește să presteze serviciile preponderent în Landul Saar trebuie să se înregistreze la Regionalverband Saarbrücken. Dacă a avut loc deja o înregistrare într-un alt land, aceasta este valabilă și în Landul Saar.

Informații suplimentare despre noua Lege de protecție a persoanelor care practică prostituția găsiți la

[www.prostitution.saarland.de](http://www.prostitution.saarland.de)

## Cum se procedează?

### Pasul 1:

Stabiliți o programare pentru consilierea de sănătate la unul din numerele de telefon indicate la autoritatea Regionalverband Saarbrücken. Participarea la consilierea de sănătate este confirmată prin emiterea unei adeverințe care trebuie prezentată la înregistrare.

### Pasul 2:

Stabiliți o programare pentru înregistrarea la autoritatea Regionalverband. Înregistrarea are loc în urma unei convorbiri de informare și de consiliere.

Pentru înregistrare aveți nevoie de:

- **2 fotografii tip pașaport**
- **actul de identitate, pașaportul de călătorie, dovada înlocuitoare a pașaportului sau a actului de identitate**
- **pentru cetățenii străini, fără drept de a-și alege domiciliul: dovada permisului de exercitare a unei activități în Germania sau a unei activități lucrative**
- **certificatul referitor la consilierea de sănătate (nu mai vechi de 3 luni)**

Pentru a dovedi efectuarea înregistrării veți primi un certificat. Taxa pentru emiterea certificatului de înregistrare este de **35 de euro**.

**La cerere, se poate emite și un certificat cu un pseudonim. Pseudonimul poate fi ales liber.**